*Phaåm 26:* **THOÏ MAÏNG**

Boán moân gioáng nhö tröôùc.

Phaân roõ veà teân goïi, Thoï laø Maïng caên, cuõng coù theå Maïng vaø Thoï khoâng hai. Theo Ñaïi thöøa thì töùc laø AÁm noái tieáp nhau, theo Tieåu thöøa thì coù rieâng taùnh Baát töông öng. YÙ ñöa ra vaø Toâng ñaõ phaân roõ ôû treân.

Phaân roõ veà vaên. Töø ñaây veà sau hai phaåm, Taâm Vöông töï noùi, laø bôûi vì Maïng xöù khoâng nhaát ñònh tuøy taâm maø thaønh töïu, cuõng coù theå chæ rieâng phaàn vò cuûa nhaân coù caùc loaïi nghóa veà töï taïi, töùc laø Thoï ñoái vôùi Voâ thoï. Trong phaåm naøy vì sao neâu ra coõi cuûa quaû? Bôûi vì phaåm naøy laø neâu ra nôi choán, cho neân choïn laáy ngöôøi coù naêng löïc tu haønh. Vì vaäy ôû döôùi noùi: Phoå Hieàn ñaày ñuû trong ñoù. Vaên naøy coù ba: Moät laø toång quaùt noùi cho bieát, hai laø neâu ra coõi laøm choã döïa, ba töø “Phoå Hieàn...” trôû xuoáng laø phaân roõ naêng löïc tu taäp tieán vaøo nhaân haïnh. Trong vaên thöù hai, ñaàu laø toùm löôïc veà möôøi coõi, hai laø môû roäng veà so saùnh maø thoâi.

*Phaåm 27:* **BOÀ TAÙT TRUÙ XÖÙ**

Boán moân gioáng nhö tröôùc.

***Giaûi thích veà teân goïi,*** nghóa veà con ngöôøi vaø ba nghóa veà choã döïa maø ñöôïc teân goïi, coù theå bieát. YÙ ñöa ra vaø Toâng ñaõ phaân roõ ôû treân.

***Giaûi thích vaên.*** Döïa theo phaàn vò döôùi gioáng nhau cho neân phaân roõ veà nôi choán. Ñaây töùc laø Truù ñoái vôùi Voâ truù maø thoâi. Vaû laïi, tuy con ngöôøi gioáng nhau, maø Voâ sinh laøm Sinh, Voâ truù laøm Truù. Vaên naøy coù hai: Moät laø bôûi vì khoâng truù vaøo coù, cho neân trình baøy veà taùm truù xöù thanh tònh ôû möôøi phöông; hai laø bôûi vì phaân roõ veà höõu vi khoâng cuøng taän, cho neân döïa vaøo boán bieån-möôøi laêm xöù nhieãm.

*Phaåm 28:* **PHAÄT BAÁT TÖ NGHÒ PHAÙP**

Töø ñaây trôû xuoáng traû lôøi ba möôi hai caâu hoûi trong Hoäi thöù hai, sau laø möôøi ba caâu hoûi veà quaû ñöùc maø thoâi. Nhöng hoûi ñaùp phaân roõ veà nghóa, laø trình baøy veà Bí giaùo thuoäc Vieân toâng, hieån baøy vaøo luùc laéng nghe tu töôùng phöông tieän laøm saùng toû ôû loøng nghó maét nhìn, khieán cho ngöôøi

thuyeát phaùp ñöôïc lôïi ích khoâng che kín toâng thuù, ngöôøi phaùt taâm cao xa khoâng ngaên ngaïi luyeän taäp mong caàu. Vì vaäy kinh noùi: ÔÛ trong Chaùnh thuyeát an trí tuøy theo nghóa cuûa lôøi noùi, ôû trong Chaùnh nghóa an trí tuøy theo lôøi noùi veà nghóa. Tuøy theo nghóa cuûa lôøi noùi thì nghóa khoâng phaûi laø nghóa cuûa Theå rieâng bieät; tuøy theo lôøi noùi veà nghóa thì lôøi noùi khoâng phaûi laø lôøi noùi cuûa söï giaûi thích rieâng bieät, ñaây laø lôøi noùi chính xaùc thì khoâng theå naøo chaáp tröôùc, giaûi thích teân goïi ñeå xaùc ñònh veà Theå cuûa phaùp. Vì vaäy trong Chaùnh toâng cuûa kinh naøy, nhaân quaû thuaän theo nhau, hoûi ñaùp noái lieàn theo nhau, khoâng aån maát moät yù naøo, ñaây chính laø söï kheùo leùo cuûa Ñaïi Thaùnh, trong phöông tieän tu taäp thaønh töïu nhaân quaû. Treân ñaây laø traû lôøi veà nhaân haïnh xong.

Tieáp theo xuoáng ba phaåm sau laø traû lôøi veà quaû. Ñaàu laø phaåm Baát tö nghò töùc laø ñöùc cuûa Phaùp thaân, hai laø phaåm Töôùng haûi töùc laø ñöùc cuûa ÖÙng thaân, ba laø phaåm Tieåu töôùng töùc laø ñöùc cuûa Hoùa thaân. Ñaây laø döïa vaøo Tam thöøa. Neáu döïa vaøo Nhaát thöøa, thì phaåm ñaàu laø Theå, phaåm hai laø Töôùng, phaåm ba laø Duïng.

Boán moân gioáng nhö tröôùc.

1. Phaân roõ veà teân goïi: Phaät baát tö nghò phaùp, ñaây laø caên cöù vaøo quaû cho neân neâu roõ Phaät laøm ñaàu tieân cuûa quaû, khoâng phaûi laø Ñòa döôùi maø suy löôøng ñöôïc; phaùp laø nhôø vaøo con ngöôøi maø laøm quy phaïm, cuõng coù theå laø töï Theå; döïa vaøo ba nghóa maø ñöôïc teân goïi.
2. Vì sao ñöa ra Phaåm? Bôûi vì nhaân haïnh ñaày ñuû roài, tieáp theo haïnh thaønh töïu ñaït ñöôïc quaû maø thoâi.
3. Trình baøy veà Toâng. Phaåm naøy, trong ba thaân thì duøng Phaùp thaân laøm Toâng; neáu duøng Theå-Töôùng-Duïng ñeå phaân thì töï Theå cuûa quaû ñöùc laøm Toâng, cuõng coù theå ñaàu laø Theå-tieáp laø Töôùng-sau laø Duïng, döïa theo ba thaân noái thoâng ba loaïi naøy maø thoâi.
4. Giaûi thích vaên. Sôû dó Thanh Lieân Hoa tuyeân thuyeát, laø bôûi vì quaû khoâng töï mình laøm saùng toû. Ñaây laø nhôø vaøo nhaân maø hieån baøy veà hoa, bôûi vì Thanh Lieân Hoa laø thuø thaéng. Sôû dó noùi cho Lieân Hoa Taïng bieát, bôûi vì khoâng phaûi laø nhôø vaøo Taïng thanh tònh thì khoâng bieát töø ñaâu thaâu nhieáp tieáp nhaän quaû thuø thaéng? Vaên naøy coù hai: Moät laø Töïa, hai töø “Nhó thôøi Thanh Lieân Hoa thöøa Phaät...” trôû xuoáng laø trình baøy veà chính thöùc tuyeân thuyeát.

*Vaên veà Töïa coù ba:* Moät, yù nieäm nghi ngôø cuûa chuùng hoäi, vaên naøy coù hai, moät laø toång quaùt sinh khôûi yù nieäm, hai laø ñöa ra phaùp ñaõ nghi ngôø. Hai, töø “Nhó thôøi Theá Toân...” trôû xuoáng laø uy vaø löïc gia hoä. Ba, töø “Nhó thôøi Thanh Lieân Hoa töùc nhaäp...” trôû xuoáng laø trình baøy nhaäp Ñònh

SOÁ 1732 - ÑAÏI PHÖÔNG QUAÕNG PHAÄT HOA NGHIEÂM KINH, Quyeån 4 (Phaàn 1) 301

quaùn xeùt veà phaùp, cuõng coù theå laø khoâng nhaäp Ñònh. Nguyeân côù theá naøo? Do phaùp cuûa quaû naøy ñaõ töï saâu xa, laïi nhaäp Ñònh ñeå hieån baøy. Tín Giaûi lui suït bôûi vì phaùp saâu xa, cho neân chæ quaùn xeùt veà phaùp giôùi. Hai phaåm sau thuaän theo nhö vaäy maø thoâi. Do ñoù phaân tích trong vaên treân döôùi, thì phaùp giôùi laø caûnh cuûa quaùn naøo?

Ñaùp: Döïa vaøo vaên kinh naøy vaø Ñòa Luaän thì coù hai nghóa: Moät, neáu döïa vaøo Ñòa Luaän phaân ñònh, thì chính laø caûnh cuûa quaùn lyù Ñeä nhaát nghóa ñeá, ñaây laø döïa theo Tam thöøa phaân ñònh; hai, neáu döïa vaøo vaên treân döôùi cuûa kinh, thì goàm chung caûnh cuûa hai quaùn lyù-söï, phaùp aáy roäng lôùn thoâng suoát chöù khoâng phaûi laø haïn heïp, nhöng phaàn vò thuoäc veà Voâ vi maø thoâi.

Trong phaàn moät laø hoûi toùm löôïc nghó ñeán möôøi phaùp, laø phaùp cuûa quaû naøy chöù khoâng phaûi laø caûnh cuûa suy nghó, cho neân ñeàu khoâng suy nghó. Nghóa cuûa möôøi caâu naøy coù naêm: Moät caâu ñaàu phaân roõ veà quaû cuûa Y baùo(y quaû), tieáp theo hai caâu laø hoûi veà nhaân haïnh, tieáp theo moät caâu laø hoûi veà quaû ñöùc cuûa Chaùnh baùo, tieáp theo ba caâu laø hoûi veà ñöùc töôùng ba nghieäp-trí tueä-aâm thanh cuûa Phaùp thaân Phaät, ba caâu sau cuoái laø hoûi veà thaàn löïc töï taïi. Trong möôøi caâu trong phaàn ba laø quaùn xeùt veà phaùp, naêm caâu ñaàu laø Töï lôïi, naêm caâu sau laø Lôïi tha.

Hai laø töø “Nhó thôøi Thanh Lieân Hoa...” trôû xuoáng laø chính thöùc tuyeân thuyeát: Phaåm naøy traû lôøi xa veà möôøi caâu treân, töùc laø ñöùc cuûa Phaùp thaân; tieáp laø phaåm Töôùng haûi traû lôøi veà moät caâu thuoäc Baát ñoäng, töùc laø ñöùc cuûa Baùo thaân; tieáp laø phaåm Tieåu töôùng traû lôøi veà hai caâu thuoäc Phaät trí-saùu caên cuûa Phaät tröôùc ñaây, töùc laø quaû cuûa Hoùa thaân. ÔÛ ñaây noùi cho Thanh Lieân Hoa Taïng bieát, laø phaùp khí thuø thaéng saâu saéc.

*Trong vaên ñaùp phaân hai:* Moät, möôøi caâu ñaàu laø toång quaùt maø cuõng laø rieâng bieät; hai, töø “Thöû cuù...” trôû xuoáng laø rieâng bieät. Trong rieâng bieät toùm löôïc neâu ra ba traêm hai möôi loaïi coâng ñöùc phaùp moân ñeå chæ roõ, coù naêm:

1. Naêm möôi caâu ñaàu traû lôøi moät caâu hoûi veà quoác ñoä tröôùc ñaây.
2. Töø “Thaäp chuûng xuaát sinh truù trì...” trôû xuoáng laø naêm möôi caâu traû lôøi hai caâu hoûi veà nguyeän thanh tònh vaø chuûng taùnh tröôùc ñaây.
3. Töø “Höõu thaäp chuûng Phaät söï...” trôû xuoáng laø saùu möôi caâu traû lôøi moät caâu hoûi veà Phaät xuaát theá tröôùc ñaây.
4. Töø “Nhaát thieát chö Phaät höõu voâ ngaïi truù...” trôû xuoáng laø chín möôi caâu traû lôøi ba caâu hoûi veà töôùng ba nghieäp cuûa Phaät.
5. Töø “Thaäp chuûng toái thaéng löïc...” trôû xuoáng laø baûy möôi caâu traû lôøi ba caâu hoûi veà taùc duïng cuûa thaàn löïc tröôùc ñaây.

300 BOÄ KINH SÔÙ 9

*Trong naêm möôi caâu phaàn moät:* Moät, möôøi caâu phaân roõ veà dieäu truù laø choã döïa cuûa haønh ñöùc; hai, möôøi caâu veà thaät taùnh tuøy duyeân ñeå thaønh töïu möôøi loaïi haønh ñöùc; ba, möôøi caâu veà phaùp töông xöùng khôûi haïnh ñeå thaønh töïu möôøi trí phöông tieän; boán, möôøi caâu veà kheùo söû duïng tuøy duyeân ñaày ñuû ñöùc Töï-tha khoâng sai thôøi gian; naêm, möôøi caâu veà caûnh khoâng suy nghó laø trình baøy veà caûnh giôùi kheùo söû duïng hôïp cô khoâng sai laàm cho neân quaû vöôït leân treân chæ coù tuyeät vôøi.

*Trong möôøi caâu phaàn moät coù ba:* Ñaàu laø hai caâu phaân roõ veà haønh ñöùc töông öng vôùi Töï phaàn, tieáp theo baûy caâu laø haïnh nhieáp hoùa Lôïi tha, tieáp theo moät caâu laø Töï-tha thaät söï hôïp nhau bình ñaúng khoâng hai. Trong möôøi caâu phaàn hai coù ba: Ñaàu laø baûy caâu trình baøy veà taùc duïng saùu caên thuoäc coâng ñöùc cuûa Phaùp thaân, tieáp theo hai caâu trình baøy veà thaàn thoâng töï taïi cuûa hai phaùp Y-Chaùnh, tieáp theo moät caâu trình baøy veà nhaân vieân maõn... cuûa Phaät maø chö Phaät ñaõ chöùng. Trong möôøi caâu phaàn ba coù theå bieát. Trong möôøi caâu phaàn boán coù hai: Ñaàu laø hai caâu veà Töï lôïi, sau laø taùm caâu veà Lôïi tha. Trong möôøi caâu phaàn naêm coù theå bieát.

Trong naêm möôi caâu phaàn hai: Moät, ba möôi caâu traû lôøi veà nguyeän thanh tònh tröôùc ñaây; hai, töø “Ly aùc...” trôû xuoáng laø hai möôi caâu traû lôøi veà chuûng taùnh.

Möôøi caâu thöù nhaát töø Chaùnh trí phaùt ra, sau ñaït ñöôïc coâng duïng cuûa Nguyeän trí truù trì. Phaàn naøy coù hai: Ñaàu laø ba caâu veà Töï lôïi, sau laø baûy caâu veà Lôïi tha. Möôøi caâu thöù hai laáy coâng duïng beân ngoaøi döïa vaøo thaønh töïu beân trong, töùc laø phaùp cuûa ñöùc beân trong. Trong ñoù: Ñaàu laø ba caâu veà ba nghieäp ñaày ñuû ñöùc, tieáp theo baûy caâu laø coâng ñöùc nhieáp hoùa cuûa ba nghieäp. Möôøi caâu thöù ba laø do thaønh töïu ñöùc beân trong tröôùc ñaây thaät söï laøm saùng toû coâng duïng beân ngoaøi, cho neân chæ coù thuø thaéng chöù khoâng theâm gì nöõa. Trong ñoù: Ñaàu laø hai caâu veà haïnh Töï lôïi, tieáp theo hai caâu laø phöông tieän Lôïi tha, tieáp theo moät caâu laø ñaày ñuû ñöùc Töï lôïi, tieáp theo naêm caâu laø ñaày ñuû ñöùc Lôïi tha. Möôøi caâu thöù tö laø ñöùc noåi baät cho neân thanh tònh, ñaàu laø saùu caâu veà khoâng ñaém nhieãm bôûi Töï haønh, tieáp theo boán caâu laø khoâng ñaém tröôùc ñoái vôùi Lôïi tha. Möôøi caâu thöù naêm laø thanh tònh quyeát ñònh cho neân cöùu caùnh, ñaàu laø saùu caâu veà nhaân haïnh thanh tònh ñaày ñuû, tieáp theo boán caâu laø quaû cuûa ba thaân thanh tònh ñaày ñuû. Trong boán caâu thì moät caâu ñaàu laø Hoùa thaân, moät caâu tieáp laø Phaùp thaân, hai caâu coøn laïi laø Baùo thaân.

*Trong saùu möôi caâu phaàn 3:* Moät, möôøi caâu trình baøy veà ñöùc cuûa Hoùa thaân; hai, naêm möôi caâu laø ñöùc cuûa Baùo thaân, ñeàu laø ñöùc cuûa Phaùp thaân naøy. Phaät söï laø coù theå phaùt khôûi coâng duïng to lôùn, Hoùa thaân thaâu

302 BOÄ KINH SÔÙ 9

nhieáp töôùng cuûa lôïi ích.

*Möôøi caâu phaàn moät coù hai:* Ñaàu laø naêm caâu veà phöông tieän Lôïi tha, tieáp theo naêm caâu laø lôïi ích ñích thöïc cuûa Lôïi tha. Trong naêm möôi caâu phaàn hai: Möôøi caâu thöù nhaát laø moät trí Voâ taän coù coâng duïng nhö bieån, moät caâu ñaàu trình baøy veà choã döïa cuûa Phaùp thaân. Möôøi caâu thöù hai laø ñöùc duïng chuû ñoäng döïa vaøo, ñaàu laø boán caâu veà haïnh Töï lôïi, tieáp theo saùu caâu laø Theå cuûa haïnh Lôïi tha. Möôøi caâu thöù ba laø Thöôøng phaùp, ñaàu laø boán caâu veà haïnh Töï giaùc ñaày ñuû, tieáp theo saùu caâu laø haïnh Giaùc tha ñaày ñuû. Möôøi caâu thöù tö laø phaùp cuûa Ñöùc Phaät thuyeát voâ löôïng coù theå bieát. Möôøi caâu thöù naêm laø thöôøng laøm Phaät söï, ñaàu laø boán caâu trình baøy veà ba nghieäp thöïc haønh giaùo hoùa thaâu nhieáp lôïi ích ñoái vôùi Tònh ñoä, tieáp theo ba caâu laø hieän roõ truù trì baèng Saéc, tieáp theo hai caâu laø hieän roõ trang nghieâm baèng vaät baùu, tieáp theo moät caâu laø nhaäp Ñònh laøm lôïi ích cho caùc Boà-taùt, cuõng coù theå laø chæ im laëng chöù khoâng phaûi laø Ñònh. Möôøi caâu thöù saùu laø kieân coá, ñaàu laø naêm caâu troïn veïn ñöùc cuûa Töï phaàn, tieáp theo hai caâu laø haïnh hoài höôùng thaéng tieán, tieáp theo ba caâu laø tu thaønh töïu lôïi ích giaùo hoùa.

*Trong chín möôi caâu phaàn 4, coù ba:* Moät, ba möôi caâu traû lôøi moät caâu hoûi veà Phaùp thaân tröôùc ñaây; hai, ba möôi caâu traû lôøi veà khaåu nghieäp nhö aâm thanh... tröôùc ñaây; ba, ba möôi caâu traû lôøi veà yù nghieäp cuûa Phaät trí.

Möôøi caâu thöù nhaát laø Voâ ngaïi truù, ñaàu laø ba caâu veà Töï haønh voâ ngaïi, tieáp theo laø baûy caâu Lôïi tha voâ ngaïi. Möôøi caâu thöù hai laø trang nghieâm thuø thaéng nhaát, ñaàu laø ba caâu veà trang nghieâm Theå cuûa ba nghieäp, tieáp theo laø saùu caâu veà Duïng cuûa ba nghieäp, tieáp theo moät caâu laø ñaày ñuû ñöùc haønh Lôïi tha. Möôøi caâu thöù ba laø Chaùnh phaùp töï taïi coù theå bieát. Noùi khoâng phaûi laø khoâng giaùc ngoä tröôùc Chaùnh phaùp cuûa chö Phaät cuõng khoâng truù vaøo Giaùc ñòa maø thaønh töïu Chaùnh giaùc, ôû ñaây coù hai yù: Moät laø choïn laáy nghóa trong vaên, trong naøy Phaät thì khoâng phaûi laø gioáng nhö Phaät cuûa Tieåu thöøa, bôûi vì chính laø Phaät cuûa Ñaïi thöøa thuoäc veà nhaân cuûa Coïng giaùo; hai laø duøng nghóa cuûa Phoå Hieàn choïn laáy moân Tín rieâng bieät cuûa dò sinh, giaû söû Phaät aáy tröôùc sau hieän roõ thaønh töïu thì ñeàu gioáng nhö giaùc ngoä tröôùc, ñeàu gioáng nhö thuoäc veà cöùu caùnh lìa xa ñòa vò cuûa Hoïc vaø khoâng giaùc ngoä, laø phaùp cuûa Phoå Hieàn thaâu nhieáp cho neân töï taïi caû ba ñôøi. YÙ naøy neân suy nghó! Möôøi caâu thöù tö laø moät Baát tö nghò thaønh töïu Chaùnh giaùc, ñaàu laø boán caâu veà nhaân troïn veïn, tieáp theo laø ba caâu veà thaønh töïu haïnh Lôïi tha, tieáp theo laø ba caâu veà ba thaân ñaày ñuû ñöùc troïn veïn thaønh Phaät. Möôøi caâu thöù naêm laø phöông tieän kheùo

SOÁ 1732 - ÑAÏI PHÖÔNG QUAÕNG PHAÄT HOA NGHIEÂM KINH, Quyeån 4 (Phaàn 1) 303

leùo dieäu kyø, ñaàu laø boán caâu veà Töï haønh, tieáp theo laø saùu caâu veà Lôïi tha. Möôøi caâu thöù saùu laø Phaät söï coù theå bieát. Möôøi caâu thöù baûy laø Phaùp Vöông, ñaàu laø baûy caâu veà ñöùc Töï lôïi, tieáp theo laø hai caâu veà haïnh Lôïi tha, tieáp theo laø moät caâu veà Töï-tha, bôûi vì hai quaû thaâu nhieáp laãn nhau khoâng sai khaùc. Möôøi caâu thöù taùm laø truù vaøo phaùp, ñaàu laø boán caâu veà ñöùc Lôïi tha, tieáp theo laø saùu caâu veà khôûi duïng veà Bi voâ taän. Möôøi caâu

thöù chín laø bieát roõ khoâng coù gì soùt, ñaàu laø ba caâu nhaän bieát khoâng heà soùt veà phaùp giôùi , tieáp theo laø hai caâu nhaän bieát veà khí theá gian nhieãm

tröôïc, tieáp theo laø naêm caâu nhaän bieát veà caùc phaùp thuoäc nhaân xuaát theá.

*Trong baûy möôi caâu phaàn naêm:* Moät, möôøi caâu traû lôøi moät caâu hoûi veà thaàn löïc tröôùc ñaây; hai, naêm möôi caâu traû lôøi veà Voâ ngaïi truù tröôùc ñaây, ba, möôøi caâu traû lôøi veà giaûi thoaùt tröôùc ñaây.

Möôøi caâu thöù nhaát laø löïc thuø thaéng, ñaàu laø neâu ra-sau laø giaûi thích, ñaàu laø boán caâu thaønh töïu Töï haønh, tieáp theo saùu caâu laø ñaày ñuû haïnh Lôïi tha. Nghóa veà boán Truù trong caâu thöù möôøi: Nôi Ñöùc Phaät an truù, töùc laø Ngaõ thuø thaéng nhaát, laø Phaät truù; tieáp theo laø Voâ ngaïi, töùc laø Ñònh thuoäc Chaân Khoâng, laø Thaùnh truù; tieáp theo laø taâm Voâ ngaïi, töùc laø Thieân truù; tieáp theo laø Ñaïi Bi, töùc laø Phaïm truù. Möôøi caâu thöù hai laø Ñònh, coù theå bieát. Möôøi caâu thöù ba laø Phaùp, ñaàu laø naêm caâu ñaït ñöôïc ñaày ñuû thieän cuûa theá gian, tieáp theo naêm caâu laø thaønh töïu haïnh xuaát theá. Möôøi caâu thöù tö laø phaùp thanh tònh, ñaàu laø saùu caâu tieán vaøo nhaân haïnh, tieáp theo boán caâu laø tieán vaøo caûnh giôùi cuûa ba thaân Phaät. Möôøi caâu thöù naêm laø Nhaát thieát trí an truù lìa töôùng chöôùng ngaïi thuaän theo Baát ñoäng, ñaàu laø hai caâu nhaän bieát veà taùnh cuûa caên khí, tieáp theo moät caâu laø toång quaùt, töø “Tam luaân hoùa ” trôû xuoáng laø baûy caâu rieâng bieät.

Trong rieâng bieät, ñaàu laø ba caâu veà Thaàn thoâng luaân, tieáp theo moät caâu laø Chaùnh giaùo luaân, tieáp theo ba caâu laø Kyù taâm luaân hoùa. Möôøi caâu thöù saùu laø Tam-muoäi khoâng theå nghó baøn, ñaàu laø hai caâu veà phöông tieän Lôïi tha, tieáp theo ba caâu laø phöông tieän Töï lôïi, tieáp theo moät caâu laø Lôïi tha thuaàn thuïc, tieáp theo moät caâu laø Töï lôïi thuaàn thuïc, tieáp theo ba caâu laø taùc duïng vaéng laëng giaûi thoaùt töï taïi cöùu caùnh. Möôøi caâu thöù baûy laø Voâ ngaïi giaûi thoaùt, ñaàu laø naêm caâu veà hieän baøy chö Phaät chuyeån phaùp luaân giaùo hoùa ôû trong moät maûy traàn, tieáp theo naêm caâu laø ôû hieän taïi thaâu nhieáp chö Phaät ba ñôøi hieän baøy ôû trong moät moân.

*Laïi trong kinh Ñaïi Thöøa Ñoàng Taùnh noùi:* “Phaät coù möôøi loaïi Ñòa, thieän tröôïng phu Phaät ñòa coù möôøi, taát caû Boà-taùt vaø Thanh vaên Bích-chi- Phaät voán khoâng coù theå thöïc haønh ñöôïc. Theá naøo laø möôøi? Ñoù laø:

1. Teân laø Thaäm thaâm nan tri quaûng minh trí ñöùc ñòa.

304 BOÄ KINH SÔÙ 9

1. Teân laø Thanh tònh thaân phaàn uy nghieâm baát tö nghò minh ñöùc

ñòa. ñòa. ñòa;

1. Teân laø Thieän minh nguyeät traøng baûo töôùng haûi taïng ñòa.
2. Teân laø Tinh dieäu kim quang coâng ñöùc thaàn thoâng phöôùc ñöùc
3. Teân laø Luaân uy taïng minh ñöùc ñòa;
4. Teân laø Hö khoâng noäi thanh tònh voâ caáu dieäm quang khai töôùng
5. Teân laø Quaûng thaéng phaùp giôùi taïng minh giôùi ñòa;
6. Teân laø Toái tònh thieän giaùc trí taïng naêng tònh voâ caáu voâ bieân voâ

SOÁ 1733 - HOA NGHIEÂM KINH THAÙM HUYEÀN KYÙ, Quyeån 8 305

ngaïi trí thoâng ñòa;

1. Teân laø Voâ bieân öùc trang nghieâm hoài höôùng naêng chieáu minh

ñòa;

1. Teân laø Tyø-loâ-giaù-na trí haûi taïng ñòa. Thieän tröôïng phu naøy laø

danh hieäu möôøi Ñòa cuûa Nhö Lai, trí tueä cuûa chö Phaät khoâng theå naøo noùi ñaày ñuû veà Thieän tröôïng phu Phaät.”

Ñòa thöù nhaát, laø tröø boû taát caû taäp khí vi teá, laïi ñöôïc töï taïi ñoái vôùi taát caû caùc phaùp. Ñòa thöù hai, laø chuyeån phaùp luaân, noùi veà phaùp saâu xa. Ñòa thöù ba, laø noùi veà caùc phaùp thöùc cuûa Thanh vaên, laïi coøn hieån baøy noùi veà Tam thöøa. Ñòa thöù tö, laø noùi veà taùm vaïn boán ngaøn phaùp moân, laïi coøn laøm haøng phuïc boán loaïi ma. Ñòa thöù naêm, laø nhö phaùp laøm haøng phuïc caùc ngoaïi ñaïo, laïi coøn laøm haøng phuïc ngaïo maïn vaø soá ñoâng. Ñòa thöù saùu, laø giaùo hoùa thò hieän voâ löôïng chuùng sinh trong saùu Thaàn thoâng, laïi coøn hieån hieän saùu loaïi Ñaïi thaàn thoâng, ñoù laø hieän baøy coõi Phaät coâng ñöùc trang nghieâm thanh tònh voâ bieân, hieän baøy Ñaïi chuùng vaây quang voâ bieân Boà-taùt, hieän baøy coõi Phaät roäng lôùn voâ bieân, hieän baøy töï Theå cuûa coõi Phaät voâ bieân, hieän baøy trong voâ bieân caùc coõi Phaät töø trôøi Ñaâu-suaát xuoáng thaùc thai cho ñeán luùc phaùp dieät, thò hieän caùc loaïi thaàn thoâng voâ bieân. Ñòa thöù baûy, laø vì caùc Boà-taùt noùi veà baûy Boà-ñeà phaàn ñuùng nhö thaät, khoâng coù gì voán coù, laïi khoâng coù gì ñaém tröôùc. Ñòa thöù taùm, laø thoï kyù cho taát caû Boà-taùt veà boán loaïi A-naäu Ña-la Tam-mieäu Tam-boà-ñeà. Ñòa thöù chín, laø laøm phöông tieän kheùo leùo cho caùc Boà-taùt. Ñòa thöù möôøi, laø noùi cho caùc Boà-taùt veà taát caû caùc phaùp khoâng coù gì voán coù, laïi noùi cho bieát veà taát caû caùc phaùp xöa nay vaéng laëng voán laø Ñaïi Nieát-baøn. Ñaây laø thuaän theo Tam thöøa maø thoâi.

*Phaåm 29:* **NHÖ LAI TÖÔÙNG HAÛI**

Boán moân gioáng nhö tröôùc.

1. Giaûi thích veà teân goïi: Töôùng cuûa Phaät voâ cuøng taän cho neân nhö bieån. Nay döïa vaøo gioáng nhö con ngöôøi maø noùi laø ba möôi hai töôùng toát, hôn haún chö Thieân cho neân noùi laø taùm möôi veû ñeïp, cuõng coù theå laø thuaän theo thaàn saéc maø thoâi. Ñaây laø döïa theo caùch giaûi thích cuûa Tam thöøa. Nay vaên naøy laø töôùng cuûa Nhaát thöøa, cho neân nhö bieån. Vì leõ ñoù maø Phoå Hieàn noùi laø döïa vaøo ñöùc voâ bieân.

Hoûi: Phaåm Baát tö nghò phaùp treân ñaây noùi rieâng cho moät ngöôøi, nay vì sao khoâng nhö vaäy?

Ñaùp: Phaùp treân ñaây laø Theå hieån baøy thuø thaéng cho neân noùi rieâng maø thoâi.

306 BOÄ KINH SÔÙ 9

1. YÙ ñöa ra, bôûi vì tröôùc laø Theå-sau laø Töôùng, cho neân ñöa ra.
2. Trình baøy veà Toâng, döïa vaøo Tam thöøa duøng ba möôi hai töôùng Ñaïi tröôïng phu laøm Toâng, cuõng coù theå môû roäng theâm khoâng gioáng nhö ba möôi hai töôùng, töùc laø nhö vaên phaân roõ veà töôùng ñöùc laøm Theå maø thoâi.
3. Giaûi thích vaên. Vaên naøy coù hai: Moät, khuyeân nhuû laéng nghe ñoàng yù thuyeát giaûng; hai, phaân roõ roäng ra. Phaàn naøy coù hai: Moät laø toùm löôïc phaân roõ veà chín möôi ba loaïi töôùng cuûa baäc Ñaïi Nhaân, hai laø veà sau toång quaùt trình baøy möôøi töôùng cuûa baäc Ñaïi Nhaân ôû theá giôùi Lieân Hoa Taïng. Vaên phaàn moät: Ñaàu laø baûy töôùng treân ñaûnh; tieáp töø “Danh vieân maõn...” trôû xuoáng laø hai möôi hai töông trang nghieâm treân ñaûnh; tieáp laø ba töôùng giöõa chaëng maøy; maét muõi ñeàu coù moät töôùng; löôõi coù boán töôùng; nöùu raêng laø moät töôùng; raêng cöûa coù boán töôùng; raêng haøm coù moät töôùng; vai coù naêm töôùng; ngöïc coù moät töôùng; söôøn coù moät töôùng; buïng coù baûy töôùng; phaàn döôùi coù hai töôùng; tay coù möôøi hai töôùng; maõ taøng coù ba töôùng; baép veá coù hai töôùng; mu chaân coù hai töôùng; ñaàu loâng coù moät töôùng; chaân coù möôøi ba töôùng. Vaên veà moãi moät töôùng coù boán: Moät laø neâu ra teân goïi; hai laø ñöa ra Theå; ba laø aùnh saùng; boán laø aùnh saùng chieáu ñeán caûm ñöôïc lôïi ích, ñoái vôùi phaïm vi cuûa duyeân.

■